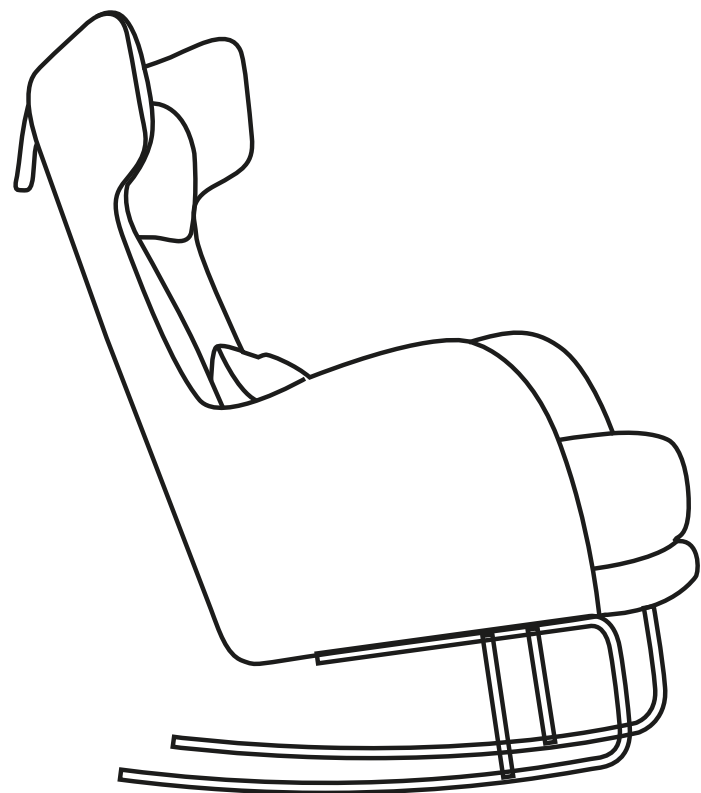
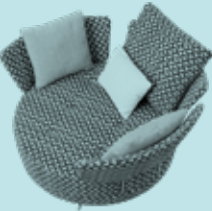




Armchairs and Recliners

fama

Sillones y Relax
Fauteuils et Relax
Arm- und Relaxsessel

						
 R Adan 158-159	 Aston 160-161	 Astoria 162-167	 Bolero 168-169	 R Bonne 170-171	Christie 172-175	 Dali 176-177
						
 Elvis 178-179	 R Eva 180-181	 Gala 182-183	 Helsinki 184-185	 Kangou 186-189	 R Kim 190-191	 Komba 192-193
						
 Kylian 194-195	La Caracola 196-197	 Lenny 198-201	Magno 202-203	 Mario 204-205	Miranda 206-207	 R Moon 208-209
						
 R Moonrise 210-213	 R Moonrise XL 214-215	Myclub 216-217	 Mynest 218-219	 R Nadia 220-223	Nina 224-225	Oscar 226-227
						
Pacific "O" 228-229	Pauline 230-231	 Romeo 232-233	Roxane 234-235	Simone 236-237	Sun 238-239	Swing 240-241
					 Sillón-Cama Armchair Bed Fauteuils-Lit Schlafsessel	
Tomy 242-243	 Toscana 244-245	Volta 246-247	Zipi & Zape 248-249	Zoe 250-251	 R Relax Recliner Relax Relax  Piel Leather Cuir Leder	



fama

Armchairs and Recliners

Sillones y Relax
Fauteuils et Relax
Arm-Und Relaxsessel



Adan



Primer sillón relax giratorio pared
cero del mercado.
Por fin puedes disponer de un relax
giratorio sin tener que separarlo de
la pared.
Relax extra largo con una
comodidad insuperable. Su brazo
estrecho permite un asiento más
amplio con la misma medida que el
modelo Moonrise.

First Zero Wall swivel and electric
recliner armchair in the market.
At last, you can have a swivel
recliner without having to separate
it from the wall.
Extra-long footrest for an incredible
comfort. Its thin arms offer a wider
seat with the same size as the
Moonrise model.

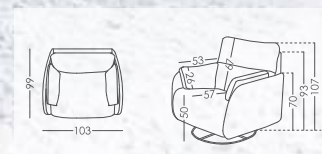
Premier fauteuil relax pivotant du
marché dos au mur.
Vous pouvez enfin disposer d'un
relax pivotant sans devoir le séparer
du mur. Relax extra large avec un
confort indiscutable.
Ses accoudoirs étroit apportent une
assise plus large avec la même taille
que celle du modèle Moonrise.

Erster Nullwand drehbarer
Relaxsessel auf dem Markt.
Endlich können Sie einen drehbaren
Relaxsessel haben ohne es von der
Wand trennen zu müssen.
Ein extra langer Funktionssessel mit
einem unübertroffenen Komfort.
Seine schmale Armlehne erlaubt
ein breiteres Sitzten mit den selben
Maßen des Moonrise.

Design:
Félix López Gil
2019

fama





Axis 31

342

ASTON

Aston es un sillón de complemento perteneciente a la familia del Astoria. Comparte su estilo atemporal y el diseño de capitoné en el respaldo, pero con unas proporciones diferentes. El respaldo crece considerablemente en altura a la vez que se reduce la altura de los brazos, consiguiendo así un diseño sobrio y majestuoso que nada tiene que envidiar a los clásicos sillones de toda la vida. La riñonera y el respaldo alto le aportan una gran comodidad.

Aston is an accent chair from the Astoria family. It shares with Astoria its timeless style and the design of the button effect of the back, but with different proportions. The back is much higher than in the Astoria, and the arms are lower. This way we have an elegant and majestic design which can be compared to old classics. The high back and the lumbar cushion provide a great comfort.

Aston est un fauteuil de complément appartenant à la famille Astoria. Son style intemporel et le design du capiton dans le dossier sont partagé dans des proportions différentes. La hauteur du dossier augmente considérablement et la hauteur des accoudoirs est plus basse, obtenant de cette façon, un design sobre et majestueux. Rien à envier des fauteuils classiques de toute la vie. Le coussin lombaire et le haut dossier lui apportent une grande commodité.

Beistellsessel, es gehört zu der Familie Astoria. Es hat das gleiche aktuelles Design und Knöpfe Effekt als Astoria, aber mit verschiedenen Ausmaßen. Die Rückenlehne ist genügend ziemlich höher und die Armlehne sind niedriger, das Resultat ist ein nüchternes, majestätisches und konventionelles Design. Die Lordosenstütze und die hohe Rückenlehne bieten einen außergewöhnlichen Komfort an.



Design:
Félix López Gil
2017

fama



texto nuevo



ASTORIA

El sillón y los You&Me de la familia Astoria destacan por su increíble comodidad y por su diseño elegante, al que contribuye la combinación del capitoné en el respaldo inspirado en los sillones de los años 50, con sus líneas suaves mezcla de estilo clásico y moderno. El sillón S recuerda a un clásico Chester, pero de dimensiones más compactas y con una línea mucho más moderna y vanguardista. Los You&Me son piezas muy especiales que pueden ser combinadas con cualquier modelo de sofá. Tienen una comodidad envidiable gracias a sus amplias proporciones y a la posibilidad de jugar con los cojines de decoración para encontrar la postura perfecta.

Le fauteuil et les You&Me de la famille Astoria brillent pour leur incroyable commodité et leur design élégant, à laquelle contribue la combinaison du capitonné dans le dossier inspiré des fauteuils des années 50 avec des lignes douces qui mélangent le style classique et moderne. Le fauteuil S nous rappelle le classique Chester mais avec des dimensions plus compactes et avec une ligne beaucoup plus moderne et d'avant-garde. Les You&Me sont des pièces très spéciales qui peuvent être combinées avec n'importe quel modèle de canapé. Ils ont une commodité enviable grâce à ses grandes proportions et la possibilité de jouer avec les coussins de décoration pour trouver la posture parfaite.

The Astoria armchair and You&Me stand out for their amazing comfort and their elegant design provided by the button effect in the backrest inspired by the armchairs of the 50s, in combination with its soft curves and modern style. Armchair S resembles a classic Chester, but much more compact and with a more modern and avant-garde line. The You&Me are very special pieces that can be combined with any model of sofa, not only with Astoria. They have an enviable comfort thanks to their spacious dimensions and to the possibility of playing with the scatters to find the perfect position.

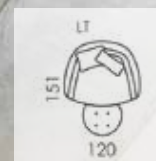
Der Armsessel und die You&Me von der Astoria Familie sind für ihren unglaublichen Komfort und elegantes Design bekannt. Es verfügt über Knöpfe Effekt an der Rückenlehne im Stil des 50er und leichte Linien, Kombination des modernen und klassischen Stils. Der S Armsessel erinnert uns an einem klassischen Chester, aber kompakter und mit moderneren Linien. Die You&Me sind ganz besondere Stücke, die mit jedem Sofa Modell kombiniert werden können. Sie haben einen beneidenswerten Komfort dank seiner großen Proportionen und die Fähigkeit, mit dekorativen Kissen zu spielen, um die perfekte Körperhaltung zu finden.

Design:
Félix López Gil
2017

fama



Matiss 49



Hendrix 95



342



Matiss 39
Matiss 54



ASTORIA



Gamusino 32

ASTORIA



Banksy



342



Bolero



Bolero es un sofá cama distinto, con el toque inconfundible del diseño de Fama, y una funcionalidad que da respuesta a todas las demandas de los usuarios de este tipo de sofás, gracias a su sentada más baja y menos profunda que el resto de sofás cama del mercado, tan parecida a la sentada de un sofá normal que nunca pensarías que alberga un mecanismo cama. Gracias a su comodidad y a su atractivo diseño, podemos tenerlo como sofá principal en el salón y usarlo como cama cuando lo necesitamos. Como novedad, presentamos la versión sillón o You&Me, que incluye también el mecanismo cama, y está pensado para los hogares que no cuentan con mucho espacio. Como el resto de elementos de este modelo, el sillón cama Bolero está disponible con brazo curvo o con brazo recto.

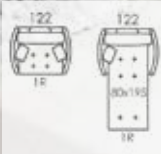
Bolero is a new sofa bed with the Fama distinctive style and a functionality that covers all users demands: it has a lower seat, a shorter depth, it is comfortable as a sofa and also as a bed, and all this without looking as a sofa bed. Thanks to its comfort and to its attractive design, we can have it as a main sofa in the living room and use it as a bed only when we need it. As a novelty, we present the armchair or You&Me version, which also includes the bed mechanism, and is designed for homes or rooms with limited space. Like the rest of the elements of this model, the Bolero armchair is available with a curved arm or with a straight arm.

Bolero est un canapé lit différent, avec la touche unique du design de Fama, et une fonctionnalité qui répondre à tous les besoins des utilisateurs de ce type de canapé, grace à son assise plus basse et moins profonde que le reste de canapé lits du marché. C'est tellement similaire à l'assise d'un canapé normal, qu'on ne dirait jamais que c'est un canapé lit. Grace à son confort et son design attractif, nous pouvons le placer comme le canapé principal dans le salon, et l'utiliser comme un lit quand nous en avons besoin. Comme nouveauté, nous présentons la version fauteuil ou You&Me, laquelle inclut aussi le mecanisme lit, et c'est pensé pour les maisons qui n'ont pas beaucoup de la place. Comme le reste de modules de ce modèle, le fauteuil lit Bolero est disponible avec accoudoir courbé ou avec accoudoir droit.

Bolero ist ein anderes Schlafsofa mit dem unverwechselbaren Touch des Fama Design und einer Funktionalität, die Lösungen auf alle Anforderungen der Benutzer dieser Sofa-Arten erfüllt, dank seinem niedrigen Sitz, weniger Tiefe als andere Schlafsofas auf dem Markt. Es ähnelt dem Sitzkomfort eines normalen Sofas, wir würden niemals denken, dass es ein Bettmechanismus hat. Danke seines Komforts und seinem attraktiven Design, können wir es als Hauptsofa im Wohnzimmer benutzen und wenn es der Fall ist, auch als Bett benutzen. Als Neuheit präsentieren wir die Sessel oder You&Me Version, das auch ein Bettmechanismus beinhaltet. Es ist für Wohnungen mit wenig Platz gedacht. Wie die anderen Elemente des Boleros, ist der Schlafsessel auch mit runden und geraden Armen zur Verfügung.

Design:
Félix López Gil
2019

fama



Satoru 216

Bonne

Bonne es el sillón perfecto para combinar con el modelo Boston, con el que comparte sus líneas y curvas naturales y su diseño tranquilo. Sin embargo, Bonne no es un relax más, sino que hemos conseguido elevar la comodidad al infinito, gracias a su nueva cabecera regulable en altura e inclinación que se adapta a todo el mundo sin importar la altura o complexión, y a su elevada posición de descanso que nos permite una posición cardiosaludable.

Bonne is the perfect armchair to match model Boston, as it shares the same natural lines and curves, and quiet design. However, Bonne is not a normal recliner, it raises comfort to infinity thanks to its adjustable headrest, which can be adapted in height and inclination to every user regardless of his height or complexion, and to the highest reclining position which favours a resting heart position.

Bonne est le fauteuil parfait pour combiner avec le modèle Boston, lequel partage ses lignes et ses courbes naturelles et un design tranquille. Sans doute, Bonne n'est pas seulement un relax de plus, nous avons réussi à élever le confort jusqu'à l'infini, grâce à sa tête réglable en hauteur et son inclinaison qui s'adapte à tout le monde sans importer la hauteur ou la complexion, et grâce également à sa position élevée de repos qui nous permet une position cardio salulaire.

Bonne ist der perfekten Armsessel, um es mit dem Modell Boston zusammenzustellen, da beiden natürlichen Linien und Kurven haben sowie einruhiges Design. Bonne ist nicht ein anderer Relaxsessel, wir haben den Komfort unbegrenzt gesteigert. Seine neue verstellbare Kopfstütze passt sich an jedem Menschen egal wie groß er oder sie ist an, und seine hohe Ruheposition erlaubt eine herzfreundliche Stellung des Körpers.



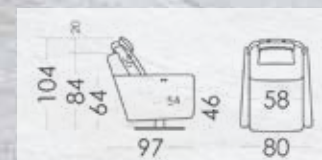
Club 12

Design:
Félix López Gil
2016

fama



 342



Vivalto 373

Christie



Christie es un re-styling de nuestro emblemático sillón de complemento Agatha. Es una pieza bonita, cómoda y funcional gracias a su mesa incorporada. Diseño actualizado en el que hemos redondeado ligeramente el respaldo y los brazos mediante una costura central, a la vez que hemos aplicado un moderno capitoné en el respaldo para hacerlo más atractivo y acorde a los tiempos. También la riñonera se ha modificado en tamaño y se han suprimido los botones.

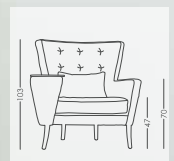
Christie is a re-styling of our iconic Agatha accent chair. It is a beautiful piece, comfortable and functional, thanks to its built-in table. Upgraded design where we have slightly rounded the back and arms with a central stitching and applied a modern button effect in the back to make it more attractive and updated. The lumbar cushion has also been modified in size and we have removed the buttons.

Christie est un re-styling de notre emblématique fauteuil de complément Agatha. C'est une jolie pièce confortable et fonctionnelle, grâce à sa tablette incorporée. Un design actualisé dans lequel nous avons légèrement arrondi le dossier et l'accoudoir au moyen d'une couture centrale, nous avons également ajouté un capitonné moderne dans le dossier pour le rendre plus attractif. La taille du coussin lombaire a été modifiée et les boutons ont été supprimés.

Christie ist ein Re-Styling unseres ikonischen Armsessels Agatha. Es ist ein schönes Stück, komfortabel und funktional, dank seiner eingebauten Tisch. Aktualisiertes Design, bei dem wir die Rückenlehne und die Armlehne mit einer zentralen Nähte leicht abgerundet haben und einen modernen Knopf-Effekt in den Rücken angewendet haben, um ihn attraktiver und aktueller zu machen. Das Lendenkissen wurde auch in der Größe modifiziert und wir haben auch die Knöpfe entfernt.

Design:
Félix López Gil
2017

fama



Gounov 02

342



Christie



Cupido

Dalí

Gala y Dalí son dos nuevos modelos de sofá cama cuya mayor virtud es que nadie diría que son sofás cama. Hemos conseguido incorporar nuevas soluciones que nos permiten alojar un mecanismo cama de sistema italiano dentro de un diseño que nunca haría pensar que contiene un mecanismo cama. Dalí destaca por su diseño sobrio con brazos rectos, y comparte con Gala su gran ligereza visual gracias a sus patas altas de madera, y su sorprendente comodidad. Opcionalmente se pueden fabricar sin patas vistas, de manera que parecen estar flotando en el aire.

Gala and Dalí are two new models of sofa-beds whose greatest feature is that nobody notices that they are actually sofa-beds. We have managed to integrate new solutions that allow us to accommodate an Italian bed system mechanism within a design that would never make you think that the sofa incorporates a bed inside. Dalí stands out due to its sober style with straight arms, and it shares with Gala their great visual lightness thanks to their tall wooden legs and their surprising comfort. Optionally, both models can be manufactured without legs, so they seem to be floating in the air.

Gala et Dalí sont deux nouveaux modèles de canapés-lits dont leur plus grande vertu est qu'ils n'ont pas l'apparence d'un canapé-lit. Nous avons réussi à incorporer de nouvelles solutions qui nous permettent d'adapter un mécanisme du système italien à un design qui ne nous ferait jamais penser qu'il contient un mécanisme de lit. Dalí se distingue par son design sobre avec des accoudoirs droits, et a la même grande légèreté visuelle que le canapé Gala, grâce à ses pieds hauts en bois et à leur confort surprenant. En option, ils peuvent être fabriqués sans pieds (pieds cachés), de façon qu'ils semblent flotter dans l'air.

Gala und Dalí sind zwei neue Schlafsofas, deren größte Eigenschaft ist, dass sie nicht nach einem aussehen. Wir haben hinbekommen eine neue Lösung zu finden, die uns erlaubt ein Bettmechanismus mit italienischem System in einem Design, das niemals uns glauben lassen würde, dass es ein Bettmechanismus beinhaltet, mit einzunehmen. Dalí hebt hervor dank seinem schlichten Design mit geraden Armen. Es teilt sich mit dem Gala die visuelle Leichtigkeit, danke seinen hohen Holzbeinen und der überraschenden Bequemlichkeit. Wahlweise auch mit unsichtbaren Holzbeinen erhältlich, so sieht es aus, als würden sie schweben.

Design:
Félix López Gil
2019

fama





Satoru 216

343

Elvis

Sillón auxiliar, ligero y muy cómodo, ideal para instalaciones.

El pie giratorio es de fundición de aluminio. Altura regulable mediante mecanismo de gas. Giro de 360°. Pie con opción de ruedas.

El mismo modelo con pata de madera lo llamamos "Marilyn", y con pata y brazo de madera, "Betty".

Casual chair, very comfortable, suitable for contract use.

The swivel base is made of aluminium and the height is adjustable with a gas mechanism. It swivels 360°. Optionally the swivel base can be made with castors. The same model with wooden feet is "Marilyn", and with wooden feet and arms, "Betty".

Fauteuil auxiliaire léger et très confortable.

Le pied pivotant est en fonte d'aluminium. Hauteur réglée grâce au mécanisme de gaz. Pieds avec option roulettes. Le même modèle avec les pieds en bois s'appelle "Marilyn", et avec pieds et accoudoirs en bois s'appelle "Betty".

Leichter und sehr bequemer Beistellsessel ideal für Objekteinrichtungen.

Der Schwenkfuß ist aus Aluminiumdruckguss. Verstellbare Höhe durch Gasmechanismus. Drehenbar 360°. Möglichkeit von Fuß mit Räder. Dem gleichen Modell mit Holzbein nennen wir „Marilyn“ und mit Bein und Armlehne aus Holz „Betty“.

Design:
Félix López Gil
2002

fama



343



Club 08

Eva

Primer sillón relax giratorio pared cero del mercado.

Por fin puedes disponer de un relax giratorio sin tener que separarlo de la pared.

Relax extra largo con una comodidad insuperable. Su brazo estrecho permite un asiento más amplio con la misma medida que el modelo Moonrise.

First Zero Wall swivel and electric recliner armchair in the market.

At last, you can have a swivel recliner without having to separate it from the wall.

Extra-long footrest for an incredible comfort. Its thin arms offer a wider seat with the same size as the Moonrise model.

Premier fauteuil relax pivotant du marché dos au mur.

Vous pouvez enfin disposer d'un relax pivotant sans devoir le séparer du mur. Relax extra large avec un confort indiscutable.

Ses accoudoirs étroit apportent une assise plus large avec la même taille que celle du modèle Moonrise.

Erster Nullwand drehbarer Relaxstuhl auf dem Markt.

Endlich können Sie einen drehbaren Relaxstuhl haben ohne es von der Wand trennen zu müssen.

Ein extra langer Funktionssessel mit einem unübertroffenen Komfort. Seine schmale Armlehne erlaubt ein breiteres Sitzen mit den selben Maßen des Moonrise.

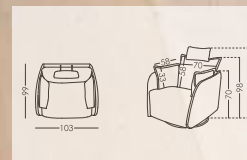
Design:
Félix López Gil
2019

fama





343



Satoru 141

Gala

Al igual que el sillón cama Dalí, el sillón Gala oculta también un mecanismo cama individual. Sin necesidad de quitar las almohadas de asiento y respaldo, podemos convertir este sillón de grandes dimensiones en una cama sencilla en un abrir y cerrar de ojos. Con su diseño moderno y elegante, y su gran comodidad, este sillón es perfecto para cualquier salón, con la ventaja de que nunca podrías imaginar a simple vista que se puede convertir en cama.

Like the Dalí armchair, Gala also hides a single bed mechanism in its armchair version. Without having to remove the seat and back cushions, we can convert this large armchair into a single bed in the blink of an eye. With its modern and elegant design, and its great comfort, this armchair is perfect for any living room, with the advantage that you would never imagine at a glance that is an armchair bed.

Le fauteuil Gala, de même que le fauteuil Dalí, dissimule également un mécanisme de lit simple. Sans avoir à enlever les coussins de l'assise et du dossier, nous pouvons transformer ce grand fauteuil en un lit simple en un clin d'œil. Avec son design moderne et élégant ainsi que son grand confort, ce fauteuil est parfait pour le placer dans toute pièce, avec l'avantage que vous ne pourriez jamais imaginer à l'œil nu qu'il peut être transformé en lit.

Design:
Félix López Gil
2019

Genau wie der Dalí Schlafsessel, beherbergt der Gala Sessel auch einen individuellen Bettmechanismus. Ohne die Rücken- und Sitzkissen entfernen zu müssen, können wir im Handumdrehen den großen Sessel in ein schlichtes Bett umwandeln. Mit seinem modernen und eleganten Design und die große Bequemlichkeit, ist dieser Sessel perfekt für jedes Wohnzimmer, mit dem Vorteil, dass nie jemand erahnen würde, dass es sich in ein Bett verwandeln lässt.



fama



Satoru 216

Helsinki

Dentro del modelo Helsinki, presentamos este nuevo sillón con mecanismo cama. Hemos conseguido mantener la gran comodidad, además del diseño elegante y ligero del You&Me Helsinki, ya que no parece un sillón cama a simple vista. Esta nueva versión cama aporta un gran valor añadido al modelo, ya que podemos alojarlo en cualquier salón o sala de estar y tener la opción de convertirlo en cama cuando lo necesitemos.

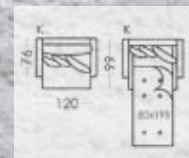
Belonging to model Helsinki, we have created this new armchair with bed mechanism. We have managed to maintain the great comfort, as well as the elegant and light design of the Helsinki You&Me, since it does not look like a sofa bed. This new bed version brings a great added value to the model, since we can accommodate it in any living room, with the option of converting it into a bed when we need it.

Dans le cadre du modèle Helsinki, nous présentons ce nouveau fauteuil avec mécanisme de lit. Nous avons réussi à maintenir le grand confort, en plus du design élégant et léger de You&Me Helsinki, car il ne ressemble pas à un fauteuil-lit à l'œil nu. Cette nouvelle version de lit ajoute une grande valeur au modèle, car on peut le situer dans tout endroit et on a la possibilité de le convertir en lit quand on en a besoin.

Unter dem Modell Helsinki präsentieren wir diesen neuen Sessel mit einem Bettmechanismus. Wir haben es geschafft großen Komfort zu kreieren und das elegante und schlichte Design des You&Me vom Helsinki zu behalten, da der Sessel auf den ersten Blick nicht nach einem Schlafessel aussieht. Diese neue Bettversion gibt dem Modell einen großen Mehrwert, dank der Möglichkeit es in allen Wohnzimmertypen einstellen zu können und zusätzlich hat es die Bettoption.

fama





Satoru 216

Kangou

Con su diseño ergonómico inspirado en la mecedora tradicional, Kangou es un moderno sillón balancín creado específicamente para sacarle el mayor partido a la experiencia del descanso. No te imaginas lo cómodo que es hasta que lo pruebas. La cabecera ajustable y el cojín riñonera contribuyen a su gran confort. El complemento perfecto es el puff a juego, que le aporta más comodidad si es posible. El pie balancín incluye un sistema de bloqueo en madera para frenar el balanceo a voluntad. Además, está disponible con base giratoria.

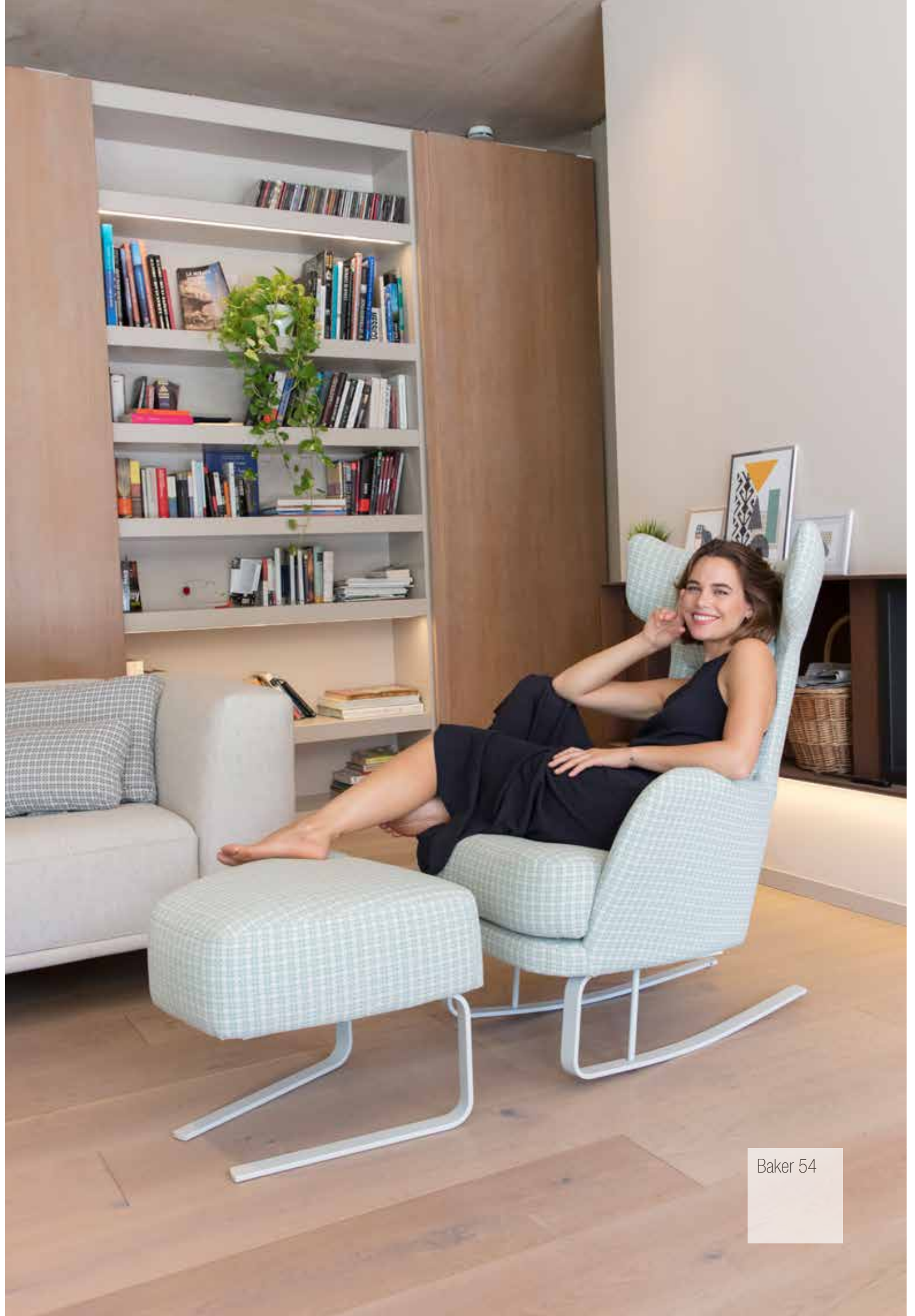
With its ergonomic design inspired by the traditional rocking chair, Kangou is a modern armchair created specifically to make the most of the relax experience. You cannot imagine how comfortable it is until you try it. The adjustable headrest and the lumbar cushion contribute to its great comfort. The perfect accessory is the matching footstool. The rocking base includes a locking system in wood to stop the rocking action at will. In addition, it is available with swivel base.

Avec son design ergonomique inspiré de la berceuse traditionnelle, Kangou est un fauteuil balancier moderne, créé spécifiquement pour profiter de l'expérience du repos. Difficile d'imaginer le confort de ce fauteuil, il faut l'essayer pour le croire. La tête réglable et le coussin lombaire lui donnent un grand confort. Le complément parfait est le pouf qui lui apporte encore plus de commodité. Le pied du balancier comprend un système de blocage en bois qui permet de stopper le balancement, il est également disponible en version pivotante.

Mit seinem ergonomischen Design vom traditionellen Schaukelstuhl inspiriert, ist Kangou ein moderner Sessel, der speziell für das Ruhe Erlebnis gemacht wurde. Sie können sich nicht vorstellen, wie bequem es ist, bis Sie es versuchen. Die verstellbare Kopfstütze und das Lesekissen tragen zu seinem großen Komfort bei. Das perfekte Accessoire ist der passende Hocker. Die Schaukelbasis umfasst ein Sperre System in Holz, um die Schaukelwirkung nach Belieben zu stoppen. Darüber hinaus ist es mit Drehbasis erhältlich.

Design:
Félix López Gil
2017

fama



Baker 54



343



Antiq Colonial
Verde



Antiq Colonial
Di Moro



Antiq Colonial
Jeans



Design:
Félix López Gil
2017

fama

Kim es un sillón relax con un diseño exquisito, ligero visualmente y con una comodidad increíble. Sus formas curvas lo convierten en un diseño original y atractivo, y permiten combinarlo con cualquier estilo de sofá o rinconera. Su asiento y reposapiés en una pieza contribuyen a su gran comodidad. Está disponible como reclinable manual o motorizado, pero siempre giratorio.

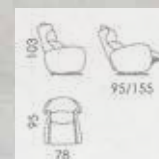
Kim is a recliner with an exquisite design, visually light and amazingly comfortable. Its curved shapes make it an original and attractive design which can be combined with any sofa or corner style. Its seat and footrest in one piece contribute to its great comfort. It is available as a manual or motorised recliner, but always swivel.

Kim, est un relax avec un dessin exquis, léger visuellement et avec une commodité incroyable. Ses formes arrondies lui donnent une touche originale et attrayante, qui permet de le combiner avec n'importe quel style de canapé ou composition d'angle. L'assise et le repose-pied lui apportent une grande commodité. Vous disposez de deux options: manuelle ou électrique, mais il sera toujours pivotant.

Kim ist ein Liegesessel mit einem exquisiten Design, optisch leicht und erstaunlich komfortabel. Seine gebogenen Formen machen es zu einem originellen und attraktiven Design, das mit jedem Sofa oder Ecksofa kombiniert werden kann. Sein Sitz und Fußstütze in einem Stück tragen zu seinem großen Komfort bei. Es ist als manuelles oder motorisiertes Relaxsessel erhältlich, aber immer drehbar.



→ 344



Ciervo
Cardenal

Komba

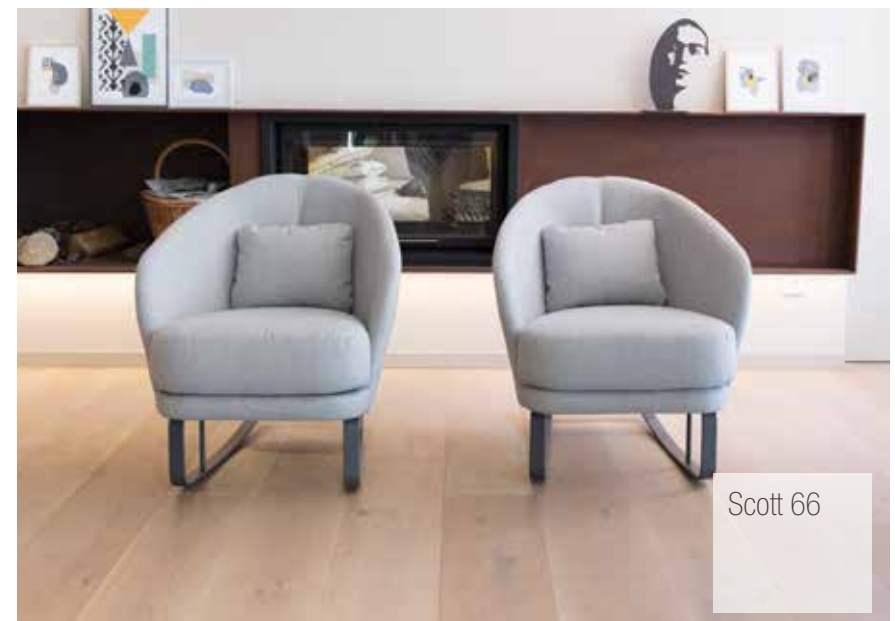
Komba es un ligero sillón de complemento que podemos combinar con cualquier modelo de sofá o modular. Creado a partir de Kangou, su diseño de respaldo bajo se adapta perfectamente al usuario y la riñonera le aporta gran comodidad. Está disponible con pata de madera, balancín o pie giratorio.

Komba is a light occasional armchair that can be combined with any sofa or corner group. It belongs to the Kangou family. Its low back design fits perfectly every user and the lumbar cushion provides great comfort. It is available with wooden legs, rocking base or swivel foot.

Komba est un léger fauteuil de complément qui peut combiner avec n'importe quel canapé ou modulaire. Créé à partir du modèle Kangou, son bas dossier s'adapte parfaitement à l'utilisateur et le coussin lombaire lui apporte une meilleure commodité. Disponible avec pieds en bois, pieds balancier et pied pivotant.

Komba ist ein leichter Sessel, der mit jeder Sofa- oder Ecksofa kombiniert werden kann. Es gehört zu der Kangou-Familie, das Design seiner niedrigen Rückenlehne passt perfekt für jeden Benutzer an und das Lordosenstütze bietet großen Komfort an. Es ist mit Holzbeinen, Schaukelbasis oder Schwenkfuß verfügbar.

Design:
Félix López Gil
2017



fama



Harpa 271

Kylian

Kylian es el alter ego de Komba; comparte diseño de asiento y brazos, pero su respaldo crece y adopta una línea suave y curva que le aporta un aire más tradicional. La combinación de la riñonera y el reposacabezas con contrapeso le otorga una comodidad envidiable. Komba y Kylian forman parte de la misma familia que nuestro modelo Kangou.

Kylian is Komba's alter ego; they share the seat and arm design, but Kylian has a higher backrest that adopts a smooth and curved line that gives it a more traditional look. The combination of the lumbar cushion and the weighted headrest provides an incredible comfort. Komba and Kylian belong to the same family as our model Kangou.

Kylian est l'alter ego de Komba; il partage une conception d'assise et d'accoudoir, mais son dossier grandit et adopte une ligne douce et courbé qui lui apporte un air plus traditionnel. La combinaison du lombaire et de l'appuie-tête avec contre-poids lui octroie une commodité enviable. Komba et Kylian font partie de la même famille que notre modèle Kangou.

Kylian ist Komba's Alter ego, beide haben gleich Sitz und Armlehnen Design aber die Rückenlehne ist höher und gibt eine milde Linie und Kurve, das bedeutet ein traditionellerer Touch. Die Kombination von Lordosenstütze und Kopfstütze mit einem Gegengewicht, das ein beneidenswerter Komfort gibt. Komba und Kylian gehören zu der gleichen Familie als unseres Modell Kangou.



Taylor 67



Leopard 45

Design:
Félix López Gil
2017

fama



La Caracola

¿Galán de noche? ¿Recibidor? ¿Telefonera? Aunque este eslogan pueda no ser ya tan adecuado a la época actual, lo cierto es que quince años después de su lanzamiento La Caracola se ha convertido ya en un clásico del mueble tapizado y su diseño sigue totalmente actualizado. La mesa del brazo le aporta gran funcionalidad, además de una imagen atractiva y especial.

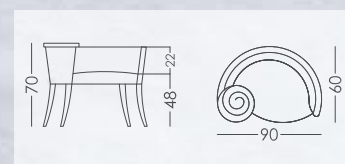
Reading table? Hall chair? Telephone table? Although this slogan may not be so appropriate to the current times, the truth is that fifteen years after its launch La Caracola has already become a classic of upholstered furniture and its design remains fully updated. The arm table gives it a great functionality, as well as an attractive and very special look.

Valet de nuit ou siège d'entrée? Bien que ce slogan puisse paraître désuet, il est vrai que quinze ans après son lancement, La Caracola est devenu un classique du meuble tapissé avec un design totalement actualisé. La tablette de l'accoudoir lui apporte une grande fonctionnalité, en plus d'une image attractive et spéciale.

Lesetisch? Telefon Tisch? Obwohl dieser Slogan möglicherweise nicht so angemessen für die aktuelle Zeit ist, die Wahrheit ist, dass fünfzehn Jahre nach seinem Start, ist La Caracola bereits ein Klassiker von Polstermöbeln und seine Design bleibt vollständig aktualisiert. Der Armtisch gibt ihm eine tolle Funktionalität, sowie einen attraktiven und ganz besonderen Look.

Design:
Félix López Gil
2000

fama



Baroque

344





Lenny

Lenny



Club 27

Lenny es quizás nuestro diseño más emblemático, un inteligente juego de curvas cóncavas y convexas que crean un sillón único e irrepetible. Su asiento y respaldo de fibra le aportan una comodidad increíble. La base es un mecanismo giratorio y balancín. El puff redondo es el complemento perfecto para elevar la comodidad de Lenny a la máxima potencia.

Lenny is perhaps our most iconic design, a clever combination of concave and convex curves that create a unique and unrepeatable armchair. Its fibre seat and back cushions offer an incredible comfort. The base is a swivel and rocking mechanism. The round footstool is the perfect accessory to make Lenny an amazingly comfortable piece.

Le Lenny est peut-être notre dessin le plus emblématique, un jeu intelligent de courbes concaves et convexas qui font de ce fauteuil, une pièce unique en son genre. Son assise et dossier de fibre lui apportent une commodité incroyable. La base est un mécanisme tournant et balancier. Le pouf arrondi est le complément parfait pour élever la commodité du Lenny à la puissance maximale.

Lenny ist vielleicht unser ikonisches Design, eine kluge Kombination von konkaven und konvexen Kurven, die einen einzigartigen und unwiederholbaren Armsessel schaffen. Seine Sitz und Rücken Kissen aus Faser bieten einen unglaublichen Komfort an. Die Basis ist ein Schwenk- und Schaukelmechanismus. Der runde Hocker ist das perfekte Accessoire, um Lenny erstaunlich zu machen.

Design:
Félix López Gil
2005

fama



Dalmata 64



Dalmata 81

344



Club 08



344



Magno

Magno es un sillón auxiliar con un diseño muy original y atractivo. Su base de fundición de aluminio permite girar 360°, y existe la opción de base con ruedas. La altura es regulable mediante un mecanismo de gas. Es ideal para instalaciones.

Magno is an occasional office chair with a very original and attractive design. Its aluminium base swivels 360°, and optionally it can have castors. The height is adjustable with a gas mechanism. It is ideal for contract.

Magno est un fauteuil auxiliaire avec un design très original et attractif. Sa base de fonte en aluminium permet de le pivoter à 360°, et l'option de base existe avec roulettes. La hauteur est réglable au moyen d'un mécanisme à gaz. Idéal pour des installations.

Magno ist ein Bürostuhl mit einem sehr originellen und attraktiven Design. Seine Aluminiumbasis dreht sich um 360° und kann optional auch Rollen haben. Die Höhe ist mit einem Gasmechanismus einstellbar. Es ist ideal für Objekteinrichtungen.

Design:
Félix López Gil
2002

fama

Mario

Mario es un nuevo modelo de sillón cama de líneas rectas y suaves que contribuyen a su diseño sobrio y sencillo. Resulta ideal para estancias de tamaño reducido donde necesitamos la versatilidad de poder convertirlo en cama cuando sea necesario. Destaca por su gran comodidad y por la ventaja de que no parece un sillón cama.

Mario is a new model of a straight and soft bed armchair that contributes to its sober and simple design. It is ideal for small rooms where we need the versatility of being able to convert it to bed when necessary. It stands out for its great comfort and the advantage that it does not look like a sofa bed.

Mario est un nouveau modèle de fauteuil-lit aux lignes droites et douces qui contribuent à son design sobre et simple. Il est idéal pour les petites pièces où nous avons besoin de la polyvalence pour le transformer en lit quand c'est nécessaire. Il se distingue pour être très confortable et par l'avantage de ne pas ressembler à un fauteuil-lit.

Mario ist ein neuer Schlafsessel mit geraden und sanften Linien, die zu seinem schlichten und einfachen Design beitragen. Es ist ideal für kleinere Einrichtungen, mit wenig Platz, in denen die Vielseitigkeit benötigt wird, es bei Bedarf in ein Bett verwandeln zu können. Es sticht heraus wegen seines großen Komforts und dem Vorteil, dass es nicht nach ein Schlafsessel aussieht.

Design:
Félix López Gil
2019



fama



Stella 37

Miranda

Miranda, un sillón especial, ligero, cómodo, sensual... Su diseño con altas patas de madera nos traslada a los diseños escandinavos de los años 50.

Cuando se combina con su puff, el resultado es espectacular, pero sobre todo comodísimo. Además ofrece la opción desenfundable, lo que te permite adaptar la tapicería a cada estación del año.

Miranda is a special chair, light, comfortable and attractive... Its tall wooden legs remind us of the Scandinavian designs from the 50s. When combined with its footstool, the design is just superb, but above all, it's really comfortable. It's available with a removable cover, which allows you to adapt the fabric to every season of the year.

Miranda, un fauteuil spécial, léger, confortable, sensuel... Son design avec des pieds hauts en bois nous emmène vers les designs scandinaves des années 50. Quand il est accompagné du pouf, le résultat est spectaculaire, mais surtout très confortable. De plus, il offre l'option déhoussable, ce qui permet d'adapter le tissu à chaque saison de l'année.

Miranda ist ein besonderer Armsessel, leise, bequem, sinnlich... Seine hohe Holzbeine Design bringt in Erinnerung an das skandinavische Design der 50er Jahre. Wenn wir es mit dem Hocker kombinieren, ist das Resultat erfolgreich. Außerdem steht es abnehmbar zur Verfügung, dass es uns erlaubt, die Polsterstoffe passen an jeder Jahreszeit.

Design:
Félix López Gil
2014

fama





Ica 32

345

Moon

Moon cautiva a primera vista, pero enamora en el momento en que se prueba. Un concepto de relax distinto a todo. La amplitud de sus formas nos ofrece la posibilidad de encontrar una gran variedad de posturas comodísimas, tumbados hacia arriba, de costado, abrazados al cojín, etc. Además, el mecanismo es reclinable, giratorio y balancín. Moon es la pieza ideal para que las mamás puedan disfrutar de los mejores momentos con sus bebés recién nacidos.

Moon attracts at first sight, but you love it once you try it. A concept of recliner different to everything else. Its wide measures offer us the possibility of finding a great variety of very comfortable positions, lying up, on one side, embracing the cushion, etc. In addition, the mechanism is reclining, swivel and rocking. Moon is the ideal piece where moms can enjoy the best moments with their new-born babies.

Le Moon captive à première vue, par la suite dès qu'on l'essaie, on en tombe amoureux. Un concept de relax différent du reste. L'amplitude de ses formes nous offre la possibilité de trouver une grande variété de postures très confortables, allongé vers le haut, de côté, le coussin dans les bras, etc... De plus, le mécanisme est inclinable, tournant et balancier. Moon est la pièce idéale pour que les mamans profitent des meilleurs moments avec leurs bébés.

Moon zieht auf den ersten Blick an, aber du liebst es, wenn du es versuchst. Ein Konzept von Relaxsessel anders als alles andere. Seine breiten Maßnahmen bieten uns die Möglichkeit an, eine Vielzahl von sehr bequemen Positionen zu finden, auf einer Seite zu liegen, um das Kissen zu umarmen, usw. Darüber hinaus ist der Mechanismus liegend, schwenkend und schaukelnd. Moon ist das ideale Stück, wo Mütter die besten Momente mit ihren Neugeborenen genießen können.



Design:
Félix López Gil
2001

fama





MOONRISE



Dalmata 78

MOONRISE



Design:
Félix López Gil
2016

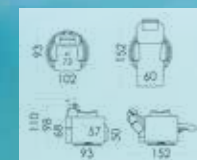
fama

Quince años después de la creación de uno de nuestros iconos más importantes, el relax Moon, ha llegado el momento de realizar un ejercicio de actualización. Al observar el diseño de Moon, nadie imagina que nuestro mayor superventas de todos los tiempos pueda tener ya quince años. Por eso, a la hora de actualizarlo, poco podíamos cambiar para mejorar un diseño que en absoluto ha quedado obsoleto. Únicamente hemos realizado pequeños cambios enfocados a mejorar su enorme comodidad: una nueva cabecera y un reposapiés continuo que han conseguido lo que parecía imposible: superar la comodidad de Moon. Así nace Moonrise, un modelo que va a convivir con el modelo Moon clásico.

Fifteen years after the creation of one of our classics, the Moon relax, we wanted to update it. When looking at Moon, no one would say that this bestseller is already fifteen years old. The design remains totally current, so there was not much that we could change, except for some features that would improve its amazing comfort: we have designed a new adjustable fibre headrest, and we have joined the seat cushion and the footrest in one piece. This way Moonrise is born, a model that will coexist with the classic Moon.

Quinze ans après la création de l'un de nos modèles phares, le relax Moon, il est temps d'effectuer une actualisation. En observant le design du Moon, personne ne pouvait imaginer que notre plus grande vente de tous les temps avait déjà quinze ans. Pour cela, au moment de l'actualiser, il y avait peu de chose à changer pour améliorer un design qui dans l'absolu est resté obsolète. Nous avons réalisé des petits changements qui vont le rendre encore plus confortable qu'avant: une nouvelle tête et un repose-pied en un seul tenant, chose qui paraissait impossible: surpasser le confort du Moon actuel. De là naît le modèle Moonrise, un modèle en harmonie avec le Moon classique.

Fünfzehn Jahre nach der Schaffung eines unserer Klassiker, der Relaxsessel Moon, wollten wir es aktualisieren. Bei der Betrachtung des Moon Design würde niemand sagen, dass dieser Bestseller fünfzehn Jahre alt ist. Das Design bleibt total aktuell, so dass es nicht viel gab, dass wir ändern konnten, außer für einige Features, die seinen erstaunlichen Komfort verbessern würden: wir haben eine neue verstellbare Kopfstütze aus Faser entworfen und das Sitzkissen und die Fußstütze in einem Stück verbunden. Auf diese Weise ist Moonrise geboren, ein Modell, das mit dem klassischen Moon koexistieren wird.



Dalmata 64

MOONRISE XL



Moonrise XL, no podíamos evitarlo, nos gusta crear sofás pequeños o sillones grandes (depende de cómo se mire), pensados para esas parejas que se quieren y a las que les gusta disfrutar en casa acompañados. Casi sin quererlo hemos creado una nueva tipología de relax para dos personas, una pieza única, genial y encantadora. El relax se controla con un mando a distancia y se puede parar en distintas posiciones. Este modelo lleva dos cabeceras independientes, ajustables en altura. Si no quieres caer en la tentación, mejor no lo pruebes.

We like creating compact sofas or large armchairs. Moonrise XL is the result of this, a special piece designed for those couples who love each other and like to enjoy their relax moments together. It is a new typology of recliner for two people, a unique, great and charming piece. The reclining system works with a remote control and can be stopped in different positions. This model has two independent adjustable headrests. If you don't want to fall into temptation, you'd better not try it.

Moonrise XL, on ne pouvait pas l'éviter, nous aimons créer des «petits canapés» ou «grands fauteuils», pensés pour ces couples qui s'aiment et ces gens qui aiment être accompagnés à la maison. Presque sans le vouloir, nous avons créé une nouvelle typologie de relax pour deux personnes, une pièce unique, géniale et chaleureuse. Le relax est contrôlé par une commande à distance et peut s'arrêter dans des différentes positions. Ce modèle comprend deux têtes indépendantes, réglables en hauteur. Si vous ne voulez pas tomber dans la tentation, il vaut mieux ne pas l'essayer.

Wir mögen kompakte Sofas oder große Sessel. Moonrise XL ist das Ergebnis, ein besonderes Stück für diejenigen Paare, die sich gegenseitig lieben und gerne ihre entspannenden Momente zusammen genießen. Es ist eine neue Typologie von Relaxsessel für zwei Personen, ein einzigartiges, tolles und charmantes Stück. Das Liegesystem arbeitet mit einer Fernbedienung und kann in verschiedenen Positionen gestoppt werden. Dieses Modell hat zwei unabhängige Kopfstützen. Wenn Sie nicht in Versuchung fallen wollen, dann sollen Sie es nicht versuchen.

Design:
Félix López Gil
2016

fama



myclub

Con MyClub hemos creado un nuevo tipo de asiento que estamos seguros encantará a todos aquellos con espíritu joven y atrevido. Aparte de su diseño innovador, formado por líneas rectas, este sillón te sorprenderá ya que podrás conectar tu móvil o tablet gracias a su dispositivo Bluetooth incorporado, y con sus estupendos altavoces podrás escuchar toda la música que quieras durante horas y horas.

With MyClub we have created a new type of armchair which we are sure you will love for its young and daring spirit. Apart from the innovative design made of straight lines, this armchair will surprise you due to the possibility of connecting your smartphone or tablet to it through its Bluetooth enabled device. With its great speakers you will spend hours listening to your favorite music.

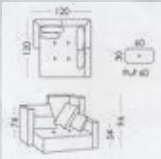
Avec le Myclub, nous avons créé un nouveau type d'assise qui enchantera toutes les personnes avec un esprit jeune et osé. En plus de son design innovateur formé par des lignes droites, ce fauteuil vous surprendra car vous pouvez connecter votre téléphone portable ou tablette à son dispositif Bluetooth incorporé. Avec ses baffles, vous pourrez écouter toute la musique que vous voudrez pendant des heures et des heures.

MyClub ist eine Art von Sitz, an der alle mit jugendlichem und kühnem Geist verlieben werden. Es hat ein außerordentliches Design mit geraden Linien und Formen und auch können Sie Ihre Handy oder Tablet damit verbinden. Genießen Sie es von Ihrem Sofa und Ihrer Musik gleichzeitig!

Design:
Félix López Gil
2013

fama





Ex

345

Mynest

Mynest fue el primero de nuestros You&Me. Un nuevo concepto de sillón de dimensiones generosas, que podemos disfrutar solos o en compañía. Un “nido” para disfrutar en casa y evadirnos de todo. Ideal para leer, escribir, navegar por internet, y ahora también, gracias a su dispositivo Bluetooth y altavoces integrados, un espacio especial donde escuchar toda la música a través de nuestro móvil o tablet. Además, Mynest esconde una agradable sorpresa, una manta oculta bajo el respaldo, para que podamos sacarle el mejor partido a nuestro sillón.

Mynest was our first You&Me. A new concept of armchair with generous dimensions that we can enjoy on our own or with our partner. A “nest” to enjoy at home and disconnect from the world. Ideal for reading, writing, working with our laptop or tablet, etc. Now also, thanks to its Bluetooth device and integrated speakers, it becomes a special place where we can listen to all the music from our Smartphone or tablet. In addition, Mynest hides a pleasant surprise, a throw hidden under the back cushion, an extra functionality to enjoy our armchair.

Mynest a été l'un de nos premiers You&Me. Un nouveau concept de fauteuil à grandes dimensions où l'on peut profiter seul ou en compagnie. Un “nid” pour profiter chez soi et s'évader du reste du monde. Idéal pour lire, écrire, surfer sur Internet et maintenant aussi, grâce à son dispositif Bluetooth et ses bafles intégrés, un endroit particulier où écouter de la musique à travers du portable ou de la tablette. En plus, le Mynest comprend un plaid caché en dessous du dossier afin de profiter encore mieux du fauteuil.

Mynest war unser erstes You&Me. Ein neues Konzept von Armsessel mit großzügigen Dimensionen, die wir allein oder mit unserem Partner genießen können. Ein “Nest” zu Hause zu genießen und von der Welt zu trennen. Ideal zum Lesen, Schreiben, Arbeiten mit unserem Laptop oder Tablet, etc. Jetzt auch dank des Bluetooth-Geräts und der integrierten Lautsprecher wird es ein besonderer Ort, wo wir alle Musik von unserem Smartphone oder Tablet hören können. Darüber hinaus versteckt Mynest eine angenehme Überraschung, eine Deckel, die unter dem Rückenkissen versteckt ist, eine zusätzliche Funktionalität, um unseren Sessel zu genießen.

Design:
Félix López Gil
2009

fama



Club 31
Venetian
Matiss 08



346



Nadia

Nadia es un nuevo relax balancín, giratorio y motorizado.

Su exclusivo diseño se puede combinar con cualquier otro modelo, especialmente con el modelo Nadine.

Dispone de reposacabezas independiente regulable en altura. Utiliza el mismo mecanismo relax que el modelo Moonrise y es 15 cm más estrecho.

Nadia is a new swivel, rocker and electric recliner.

Its exclusive design can be combined with any other model, especially with Nadine.

It comes with a headrest adjustable in height. The recliner mechanism is the same as in the Moonrise but this model is 15 cm narrower.

Nadia est un nouveau relax balancier, pivotant et motorisé.

Son design exclusif peut être combiné avec n'importe quel modèle, spécialement avec le modèle Nadine.

Il dispose d'un repose-tête indépendant ajustable en hauteur. Il utilise le même mécanisme relax que le modèle Moonrise et est 15 cm plus étroit.

Nadia ist ein neuer Dreh und Schaukel Elektro-Relax Sessel.

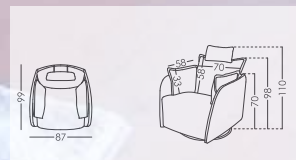
Sein exklusives Design können Sie mit vielen anderen Modelle kombinieren, vor allem mit dem Nadine. Es verfügt über eine unabhängige Kopfstütze, höhenverstellbar.

Es ist der selbe Mechanismus des Moonrise aber 15 cm schmaller.

Design:
Félix López Gil
2019



fama



Nadia

Axis 49





Club 34

Nina

La versión sillón y You&Me de Nina son piezas realmente cómodas con un diseño muy elegante, que nos permite utilizarlos como complemento para cualquier modelo de sofá o modular.

The armchair and You&Me version of model Nina are really comfortable pieces with a very elegant design, which allows us to use them as a complement for any model of sofa or modular.

La version fauteuil et le You&Me du Nina sont des pièces vraiment confortables avec un design très élégant, qui nous permet de les utiliser comme complément à n'importe quel modèle de canapé ou modulaire.

Die Sesselversion und der You&Me vom Nina sind wahr bequeme Stücke. Mit einem sehr eleganten Design, erlaubt es uns, es als Ergänzungsmöbelstück für andere Sofas oder Modulsofas benutzen zu können.

Design:
Félix López Gil
2018

fama





Joplin 54

346

Oscar

El clásico sillón orejero de siempre, tratado con un lenguaje contemporáneo. De dimensiones generosas, ofrece una comodidad excepcional. Está disponible con patas de madera o de metal, para un look más moderno.

The classic wingchair, treated with a contemporary language. With generous dimensions, it offers an exceptional comfort. It is available with wooden or metal legs, for a more modern look.

La bergère classique à oreilles, traité avec un langage contemporain. Aux dimensions généreuses, il offre une commodité exceptionnelle. Disponible avec pieds en bois ou de métal pour un look plus moderne.

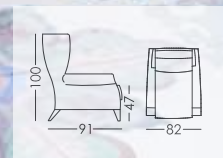
Der klassische Flügelstuhl, der mit einer zeitgenössischen Sprache behandelt wird. Mit großzügigen Abmessungen bietet es einen außergewöhnlichen Komfort an. Es ist mit Holz- oder Metallbeinen verfügbar, für ein moderneres Aussehen.

Design:
Félix López Gil
2001





346



Banksy

Pacific O



Design:
Félix López Gil
2017

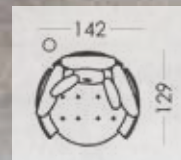
fama

Pacific "O" es un asiento circular, con el que podemos jugar poniendo y quitando respaldos de forma rápida y sencilla, mediante un ingenioso sistema de sujeción. De esta manera, podemos pasar de un puff redondo a un sillón en un abrir y cerrar de ojos, o incluso cerrarlo completamente formando un "nido" muy especial para evadirnos de todo. Pacific "O" nos permite conseguir una gran cantidad de posiciones orgánicas y naturales. Conseguimos que el sillón se adapte en cada momento a nuestro estado de ánimo o a la acción que estemos realizando, tanto solos como en pareja.

Pacific "O" consists on a round base where we can easily add or remove back supports, thanks to a clever fixing system. This way we can turn a round footstool into an armchair in the blink of an eye, or even close it completely forming a very special "nest" to disconnect from the world. Pacific "O" offers us a lot of organic and natural positions. We can adapt the armchair to our mood and enjoy it as we want in every moment, either on our own or as a couple.

Pacific « O » est un fauteuil circulaire, avec lequel on peut jouer en y ajoutant ou enlevant des supports dossier de façon simple et rapide, moyennant un système ingénieux de fixation. De cette façon, nous pouvons passer d'un pouf arrondi à un fauteuil en un clin d'oeil, ou même complètement le fermer en formant un "nid" très spécial pour nous évader de tout. Pacific "O" nous permet d'obtenir une grande quantité de positions organiques et naturelles. Nous obtenons ainsi que le fauteuil s'adapte à chaque moment à notre état animique ou à l'action que nous réalisons seuls ou en couple.

Pacific "O" besteht aus einer runden Basis, wo wir Rückenstützen in sehr schneller und einfacher Weise hinzufügen oder entfernen können, dank eines cleveren Befestigungssystems. Auf diese Weise können wir einen runden Hocker in einen Sessel im Handumdrehen oder sogar ein ganz besonderes „Nest“ bilden, um wir die Welt zu vergessen. Pacific "O" bietet uns viele organische und natürliche Positionen an. Wir können den Armsessel an unsere Stimmung anpassen und genießen, wie wir es in jedem Augenblick wünschen, entweder allein oder mit unseren Partner.



Venetian

346

Pauline

Inspirado en los clásicos divanes, Pauline es una pieza especial, con un diseño atractivo y elegante. Los cojines sueltos le aportan gran comodidad, a la vez que permiten crear combinaciones de telas muy interesantes. Este chaise longue lleva una rueda frontal que permite orientarlo dentro de la estancia donde se encuentre. Existe la opción de añadir un tirador en el respaldo para facilitar su desplazamiento.

Inspired by the classic divans, Pauline is a very special piece, with an attractive and elegant design. The loose cushions provide a great comfort, while offering the possibility of creating very interesting fabric combinations. This chaise longue has a front wheel that allows us to orient it inside the room. As an option, we can have it with a handle on the rear of the back, for moving it easily.

Inspirée des divans classiques, Pauline est une pièce spéciale, avec un design attractif et élégant. Les coussins jetés lui apportent une grande commodité, en permettant de créer des combinaisons de tissus très intéressantes. Cette chaise longue comprend une roulette frontale qui permet de l'orienter vers où on le désire. Il existe l'option d'ajouter un tireur dans le dossier pour faciliter son déplacement.

Es ist von der klassischen Divans inspiriert, Pauline ist ein ganz besonderes Stück mit einem attraktiven und eleganten Design. Die losen Kissen sorgen für einen angenehmen Komfort und bieten die Möglichkeit an, sehr interessante Stoffkombinationen zu kreieren. Diese Chaise Longue hat ein Vorderrad, das uns erlaubt, es im Raum zu orientieren. Als Option können wir es mit einem Griff auf der Rückseite des Rückens haben, um es leicht zu bewegen.

Design:
Félix López Gil
2003

fama



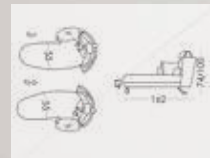
Club 55
Supernatural



Club 55
Nonne



346



Club 55
Supernatural
Venice 30

Romeo

Con su atractivo diseño de formas curvas, Romeo es un sillón de generosas dimensiones y gran comodidad. Nació a partir del modelo Lenny, con un estilo algo más masculino. Dotado de un mecanismo balancín y reclinable con pie de acero niquelado. Es ideal para combinarlo con cualquier modelo de sofá o modular.

With its attractive design of curved shapes, Romeo is a very comfortable large size armchair. It was born from the Lenny model, but with a somewhat more masculine style. It is equipped with a chromed swivel and rocking base. It combines perfectly with any model of sofa or corner unit.

Avec son design attractif à formes courbées, Roméo est un fauteuil aux dimensions généreuses et de grande commodité. Il est né à partir du modèle Lenny, avec un style un peu plus masculin. Doté d'un mécanisme balancier inclinable avec un pied en acier nickelé Il est idéal pour le combiner avec n'importe quel modèle de canapé ou modulaire.

Mit seinem attraktiven Design von geschwungenen Formen ist Romeo ein sehr bequemer großer Armsessel. Es wurde aus dem Lenny-Modell geboren, aber mit einem etwas mehr maskulinen Stil. Es kommt mit einer verchromten Dreh- und Schaukelbasis. Es verbindet sich perfekt mit jedem Modell der Sofa oder Eckesofa.

Design:
Félix López Gil
2009

fama





Antiq Colonial
Jeans

347

Roxane



Nola 72
Bauman 03



Nola 72
Blade 18

Design:
Félix López Gil
2014

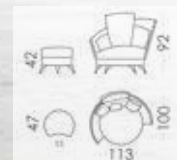
Roxane es un sillón con un diseño muy especial que te hará disfrutar de momentos inolvidables. Su respaldo curvo crea un ambiente de tranquilidad que nos permite evadirnos de todo y disfrutar de los momentos de relax. La base giratoria y el puff le aportan una gran comodidad. La forma del puff nos permite adaptarlo al sillón tanto frontal como lateralmente, aportando una comodidad increíble en todas las posiciones. El sillón puede ir con base giratoria o con patas de madera o metal.

Roxane is an armchair with a very special design where you will enjoy unforgettable moments. Its curved backrest creates an atmosphere of tranquillity to enjoy our leisure moments. The swivel base and footstool provide a great comfort. The shape of the footstool make it perfect to attach it to the armchair either frontally or on the side, offering very comfortable positions. The armchair is available with swivel base or with wooden or metal legs.

Roxane, c'est un fauteuil avec un design très spécial qui vous fera profiter de moments inoubliables. Son dossier courbé crée une ambiance de tranquillité qui permet de nous évader du monde et de profiter des moments de relax. La base pivotante et le pouf lui apportent une grande commodité. La forme du pouf nous permet de l'adapter au fauteuil autant de face que latéralement, en y apportant une commodité incroyable dans toutes les positions. Le fauteuil peut être pivotant ou avec des pieds bois ou métal.

Roxane ist ein Sessel mit einem ganz besonderen Design, wo Sie unvergessliche Momente genießen werden. Seine gebogene Rückenlehne schafft eine Ruhe Atmosphäre, um unsere Freizeitmomente zu genießen. Die schwenkbare Basis und der Hocker sorgen für einen angenehmen Komfort. Die Form des Hockers macht es perfekt, um es an den Armsessel entweder frontal oder auf der Seite zu befestigen und bietet sehr bequeme Positionen. Der Sessel ist mit Drehbasis oder mit Holz- oder Metallbeinen verfügbar.

fama



Club 34
Maui 50
Salonga 50

347

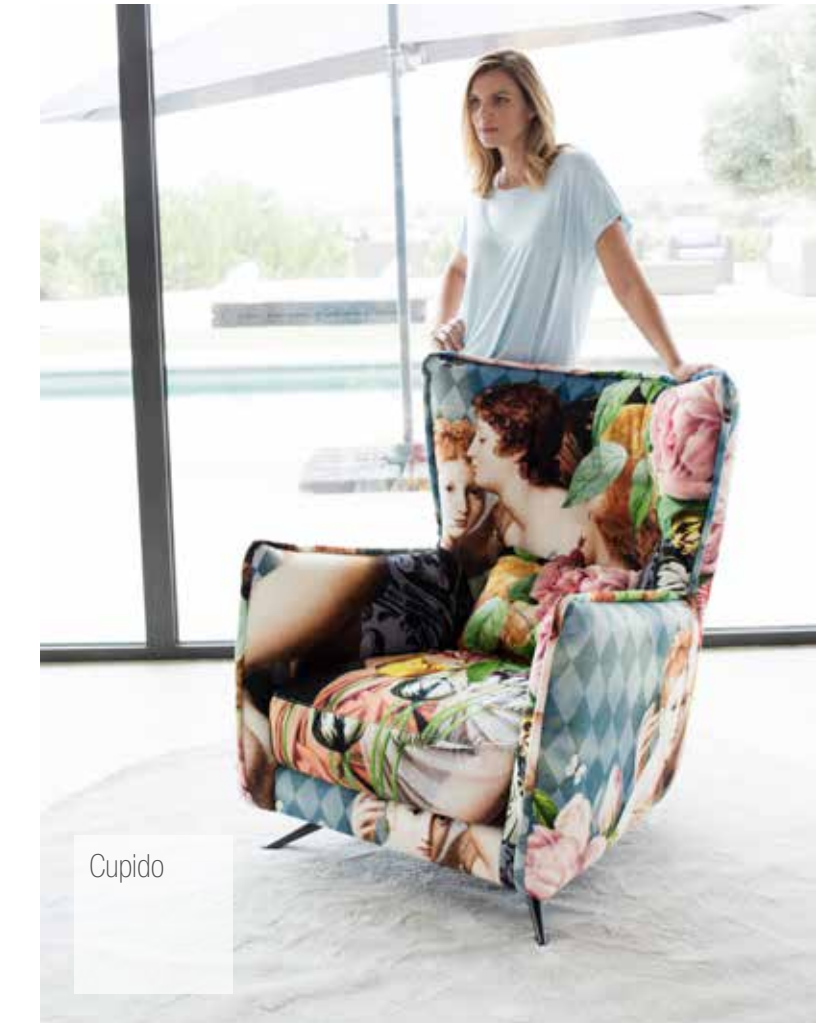
Simone



Osiris 51
Venetian

Al igual que en el modelo Nina, la versión sillón y You&Me de Simone son piezas espectaculares y realmente cómodas con una identidad propia. Su diseño atrevido y moderno nos permite utilizarlos como complemento para cualquier modelo de sofá o modular.

Like model Nina, the Simone armchair and You&Me versions are spectacular and really comfortable pieces with their own identity. Their daring and modern design allows us to use them as a complement for any model of sofa or modular.



Cupido

Comme pour le modèle Nina, la version fauteuil et le You&Me du Simone sont des pièces spectaculaires et vraiment confortables avec une identité propre. Leur design audacieux et moderne nous permet de les utiliser comme complément à n'importe quel modèle de canapé ou modulaire.

So wie beim Nina Modell, sind die Sesselversion und der You&Me vom Simone wirklich spektakuläre Stücke und wahr bequem, mit eigener Identität. Das wagemutige und attraktive Design ermöglicht uns es als Ergänzungsmöbelstück für andere Sofas oder Modulsofas benutzen zu können.

Design:
Félix López Gil
2018

fama



Osiris 49

347

Sun

Sillón de medidas reducidas con respaldo extra-alto. Tiene una sentada ergonómica gracias a su asiento firme y a la altura de los brazos. Es un diseño idóneo para personas mayores a las que les gusta sentarse más erguidas.

Armchair with compact measures and extra-high back. It favours an ergonomic position thanks to its firm sitting and to the arms height. It is specially suitable for seniors who prefer upright positions.

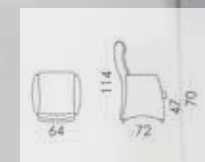
Fauteuil de dimensions réduites mais avec un dossier extra-haut. Il a une assise ergonomique grâce à son assise ferme et à la hauteur des accoudoirs. C'est un design idéal pour les personnes âgées qui aiment s'asseoir le dos bien droit.

Sessel mit kompakten Maßen und extrahoher Rückenlehne. Es begünstigt eine ergonomische Position dank seiner festen Sitzung und der Armlehne Höhe. Es ist besonders für Senioren geeignet, die aufrechten Positionen bevorzugen.

Design:
Félix López Gil
2005

fama





Swing

Sillón muy confortable de gran ligereza visual y diseño atrevido. Sus formas curvas favorecen una postura ergonómica. Los brazos le proporcionan una comodidad extra. La base giratoria es de acero cromado. Se puede complementar con el puff redondo del modelo Lenny.

Very comfortable armchair of great visual lightness and a daring design. Its curved shapes favour an ergonomic position. The arms provide extra comfort. It comes with a chromed swivel base. We can complement it with the Lenny footstool.

Fauteuil très confortable de grande légèreté visuelle et d'une conception audacieuse. Ses formes courbées favorisent une posture ergonomique. Les accoudoirs lui fournissent une commodité extra. La base tournante est en acier chromé. On peut lui ajouter le pouf arrondi du modèle Lenny.

Sehr bequemer Armsessel von großer visueller Leichtigkeit und einem gewagten Design. Seine gebogenen Formen begünstigen eine ergonomische Position. Die Armlehne bringen einem zusätzlichen Komfort. Es kommt mit einer verchromten Drehbasis. Wir können es mit dem Lenny- Hocker ergänzen.

Design:
Félix López Gil
2005

fama





Mystic 37

347

Tomy

Tomy es un sillón de una gran comodidad y medidas contenidas. Tiene una sentada ergonómica gracias a su asiento firme y a la altura de los brazos. Es ideal para instalaciones, oficinas, etc. Está disponible con patas de plástico, de madera o con ruedas.

Tomy is an armchair of great comfort and compact measures. It has an ergonomic sitting thanks to its firm seat and the height of the arms. It is ideal for hotels, offices, etc. It is available with plastic or wooden legs, or with castors.

Tomy est un fauteuil d'une grande commodité et de mesures contenues. Son assise est ergonomique grâce à son assise ferme et à la hauteur des accoudoirs. Il est idéal pour des installations, des bureaux, etc. Il est disponible avec des pieds en plastique, en bois ou avec roulettes.

Tomy ist ein Armsessel von großem Komfort und kompakten Maßen. Es hat eine ergonomische Sitz Position dank seiner festen Sitz und die Armlehne Höhe. Es ist ideal für Hotels, Büros, usw. Es ist mit Plastik oder Holz Beine, oder mit Rollen verfügbar.

Design:
Félix López Gil
1992

fama



Club 08

347



El sistema powerlift (o levanta-personas) es un sistema que además de hacer la función de mecanismo relax, eleva el asiento hacia arriba, de forma que deja al usuario casi de pie. Este tipo de sillón aporta una gran diferencia en calidad de vida para los usuarios que todavía tienen independencia, y en otros muchos casos se convierte en algo indispensable, tanto para la persona mayor como para las personas que le ayudan o cuidan.

The powerlift system (lifting chairs), apart from the reclining action, it also raises the seat to leave the person almost standing. As we age, this type of armchair makes a big difference in quality of life for the users who still have independence; in later years when mobility becomes more of a challenge, this type of chair becomes essential to have a good quality of life for both the older person and for the people who help or care.

Le système Power Lift (où lève-personnes) est un système qui en plus de faire relax, élève l'assise jusqu'à laisser l'utilisateur presque debout. Ce type de fauteuil fait déjà la différence en termes de qualité de vie pour les utilisateurs indépendants. Avec le temps, lorsque l'âge et les maladies s'aggravent et la personne ne peut plus se débrouiller toute seule, ce fauteuil devient indispensable pour le bien-être des personnes âgées mais aussi de ceux qui prennent soin d'elles.

Powerlift ist ein System, das die Funktion von Relaxmechanismus hat, hebt es auch den Sitz nach oben und lässt dem Benutzer fast Stehen. Diese Art von Armsessel bringt eine Verbesserung der Lebensqualität der Benutzer, die noch unabhängig sind. Es verwandelt aber auch manchmal in etwas unerlässlich für die Senioren und für die Menschen, die ihm helfen.



LEONARDO



MICHELANGELO



DONATELLO



RAPHAEL

Design:
Félix López Gil
2015

fama



CUIDAMOS DE TI, PARA QUE CUIDES DE LOS TUYOS

- * Fondo reducido, respaldo recto
- * Mecanismo con ruedas
- * Reposapiés con forma curva
- * Posición cardiosaludable
- * Brazo estrecho
- * Cabecera ajustable
- * Motor eléctrico
- * Tapicería anti-manchas
- * Discreto punto de carga
- * Opción fundas de brazo
- * Sistema de frenado
- * Brazos altos



WE LOOK AFTER YOU, SO YOU CAN LOOK AFTER THOSE YOU LOVE

- * Smaller depth, straighter back
- * Wheels mechanism
- * Curved footrest
- * Resting heart position
- * Thin arm
- * Adjustable headrest
- * Electric motor
- * AquaClean fabrics
- * Discreet connector
- * Optional arm covers
- * Braking system
- * High arms



NOUS PRENONS SOIN DE VOUS POUR QUE VOUS PRENIEZ SOIN DES VÔTRES

- * Fond réduit, dossier droit
- * Mécanisme à roulettes
- * Repose-pieds courbé
- * Position cardio salubre
- * Accoudoir étroit
- * Tête ajustable
- * Moteur électrique
- * Tissus Aqua-Clean
- * Connecteur non visible
- * Option Housse d'accoudoir
- * Système de freinage
- * Accoudoir haut



WIR SORGEN FÜR SIE, UM SIE FÜR DIE DEINIGEN ZU SORGEN

- * Reduzierte Tiefe des Sitzes, gerade Rückenlehne
- * Mechanismus mit Räder
- * Fußstütze mit krummer Form
- * Herzfreundliche Position
- * Enge Armlehne
- * Verstellbare Kopfstütze
- * Elektrischer Motor
- * AquaClean Stoffe
- * Verschiebbarer Aufladenpunkt
- * Umzug für Armlehne nach Wahl
- * Bremssystem
- * Hohe Armlehnen



Novara 12

348

VOLTA

Es difícil crear nuevas tipologías de sillones que ofrezcan propuestas innovadoras. Volta se eleva del suelo sobre cuatro patas inclinadas, y sin embargo, gracias a un ingenioso sistema, puede girar libremente. El diseño, ligero y atractivo con un moderno acolchado en el respaldo y una forma decreciente, se completa con un ligero puff reposapiés, que en un abrir y cerrar de ojos se transforma en mesa supletoria.

It is difficult to create new types of armchairs that offer innovative proposals. Volta rises from the floor on four wooden legs, but amazingly it can swivel freely thanks to a clever system. Its light and attractive design with a modern padded back and a decreasing shape, is completed with a light footstool, which becomes a side table in the blink of an eye.

Il n'est pas facile de créer des nouvelles typologies de fauteuil qui puissent offrir des propositions innovatrices. Volta s'élève sur quatre pieds inclinés, et pourtant, grâce à un ingénieux système, il est aussi pivotant. Son design léger et attractif avec un matelassage moderne dans le dossier et une forme décroissante se complète avec un léger pouf repose-pied, qui se transforme en un clin d'oeil en une table supplétive.

Es ist schwierig, neue Arten von Sesseln zu kreieren, die innovative Vorschläge anbieten. Volta erhebt sich aus dem Boden auf vier Holzbeinen, aber erstaunlich kann es dank eines cleveren Systems frei drehen. Sein helles und attraktives Design mit einer modernen gepolsterten Rückenlehne und einer abnehmenden Form wird mit einem leichten Hocker vervollständigt, der zum Beistelltisch im Handumdrehen wird.

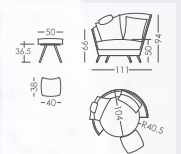
Design:
Félix López Gil
2014

fama





348



Velsatis 53



Los puffs con respaldo Zipi y Zape tienen un encanto especial, gracias a sus reducidas dimensiones y su gran comodidad. A diferencia de los puffs pequeños e incómodos, Zipi (la versión redonda) y Zape (la versión pentagonal) ofrecen una extraordinaria comodidad gracias a su pequeño respaldo. Son piezas especiales, y como ocupan muy poco espacio, podemos tenerlas en nuestro salón y usarlas cuando sea necesario. Pruébalos, te van a sorprender.

Footstools Zipi & Zape are special pieces thanks to their compact size and great comfort. Unlike small and uncomfortable footstools, Zipi (the round version) and Zape (the pentagonal version) offer an extraordinary comfort thanks to their small backrest. Since they take very little room, we can have them in our living room and use them when necessary. Try them, they will surprise you.

Les poufs avec dossier Zipi et Zape ont un charme spécial, grâce à ses dimensions réduites et sa grande commodité. Contrairement aux poufs petits et inconfortables, Zipi (la version arrondie) et Zape (la version pentagonale) offrent un extraordinaire confort grâce à son petit dossier. Ce sont des pièces spéciales qui occupent très peu d'espace, nous pouvons les avoir dans notre salon et les utiliser quand c'est nécessaire. Essayez-les, ils vont vous surprendre.

Die Hocker Zipi & Zape sind aufgrund ihrer kompakten Größe und ihren guten Komfort besondere Teile. Im Gegensatz zu kleinen und unangenehmen Hocker bieten Zipi (die runde Version) und Zape (die fünfeckige Version) durch ihre kleine Rückenlehne außergewöhnlichen Komfort an. Da sie sehr wenig Platz nehmen, können wir sie in unserem Wohnzimmer haben und sie bei Bedarf benutzen. Versuchen Sie es, Sie werden sich überraschen.

Design:
Félix López Gil
2014

fama



Zape

Zipi

Velsatis 160

Velsatis 162





Arianne
Love
Zoe



Zoe es el sillón del modular Arianne Love. Con un diseño redondo, Zoe es una pieza acogedora y muy cómoda que nos permite adaptar la posición gracias a su cojín de respaldo y sus dos cojines de brazo. Su baja altura le aporta una comodidad extra.

Zoe belongs to the Arianne Love family. With a round shape, Zoe is a cosy and very comfortable piece where we can adapt our position thanks to its back and scatter cushions. Its low height provides extra comfort.

Zoe est un fauteuil appartenant à la collection Arianne Love. Avec un design arrondi, Zoe est une pièce accueillante qui permet d'adapter la position souhaitée grâce à son coussin de dossier et ses deux coussins accoudoir. Sa hauteur basse lui apporte une commodité extra.

Zoe gehört zur Arianne Love Eckgruppe. Mit einer runden Form ist Zoe ein gemütliches und sehr komfortables Stück, wo wir unsere Position dank Rücken- und Seite Kissen anpassen können. Seine geringe Höhe bietet zusätzlichen Komfort an.



Design:
Félix López Gil
2001

fama



348



Club 39
Joplin 60
Morrison 60